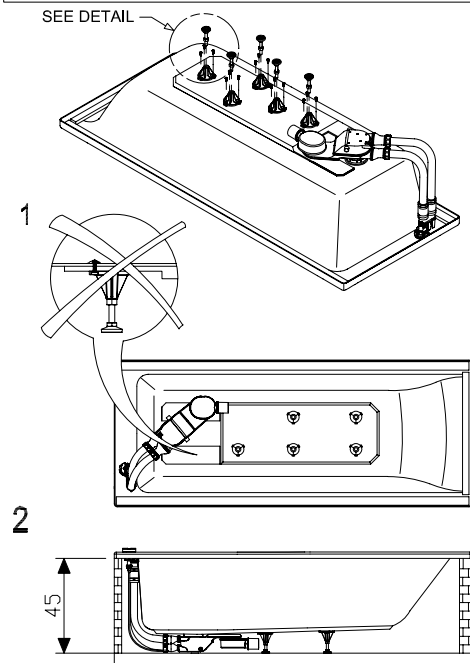




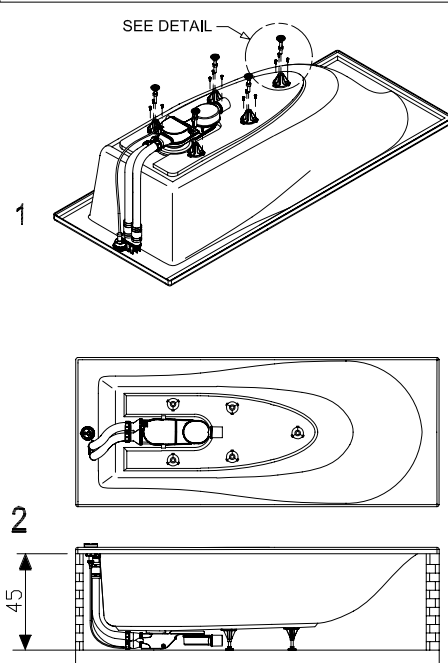
SCHEDA MONTAGGIO PIEDINI VASCHE SU MURETTO
ASSEMBLY INSTRUCTIONS FOR FEET OF TUBS ON LOW WALL
MONTAGEPLAN FÜSSE VON GEMAUERTEN BADEWANNEN
FICHE DE MONTAGE DES PIEDS POUR Baignoire à ENCASTRER
INFORMATIEBLAD OM DE Pootjes van de baden op een muurtje te Monteren
FICHA DE MONTAJE DE PATAS PARA BAÑERAS EN MURETE

СХЕМА МОНТАЖА НОЖЕК ДЛЯ ВАНН С УСТАНОВКОЙ НА СТЕНКЕ
UPUTA ZA MONTIRANJE NOGICA ZA KADE NA MALI ZID
NÁVOD NA MONTÁŽ NOŽÍČEK K VANÁM NA ZÍDCE
PREGLED MONTAŽE NOŽIC KADI NA ZIDEK
ΔΕΛΤΙΟ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ ΓΙΑ ΠΟΔΑΡΑΚΙΑ ΜΠΑΝΙΕΡΩΝ ΕΠΑΝΩ ΣΕ ΤΟΙΧΑΚΙ
NÁVOD NA MONTÁŽ NOŽÍČEK K VANIAM NA MÚRIKU

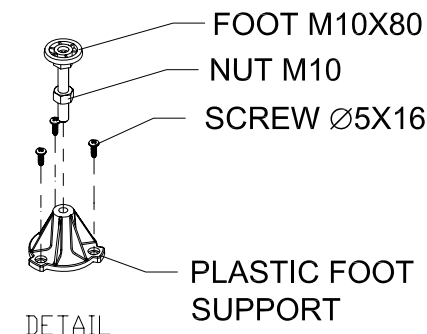
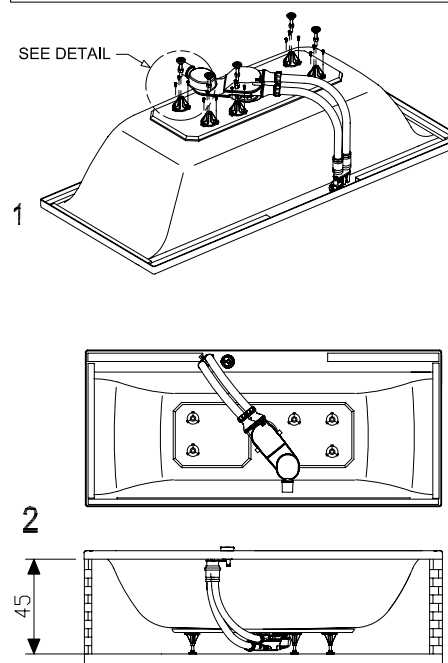
CONNECT RECT. BATH TUB



FIRST RECT. BATH TUB



CONNECT DUO BATH TUB



- ITA** –FISSARE SUL FONDO I SUPPORTI IN PLASTICA TRAMITE LE VITI Ø5X16, POSIZIONANDOLI IN UNA ZONA ADEGUATA AL SOSTEGNO DELLA VASCA E LASCIANDO LO SPAZIO SUFFICIENTE AL COLLEGAMENTO DELLO SCARICO(FIG. 1), AVVITARE I PIEDINI AI SUPPORTI, ESEGUENDO UNA REGOLAZIONE ADATTA ALL'ALTEZZA DI INSTALLAZIONE(FIG.2).
- UK** –FASTEN ON THE BOTTOM THE PLASTIC SUPPORTS USING THE SCREWS Ø5X16, POSITIONING THEM IN A SUITABLE PLACE TO SUPPORT THE TUB AND LEAVING ENOUGH ROOM FOR CONNECTION OF THE DRAIN (fig. 1). SCREW THE FEET INTO THE SUPPORTS, ADJUSTING THEM TO THE HEIGHT OF INSTALLATION (fig. 2).
- DE** –DIE KUNSTSTOFFHALTERUNGEN MIT DEN SCHRAUBEN Ø 5X16 AM BODEN BEFESTIGEN, INDEM SIE AN EINER GEEIGNETEN STELLE AN DER WANNENHALTERUNG POSITIONIERT WERDEN. DABEI AUSREICHEND PLATZ FÜR DEN ANSCHLUSS DER ABLAUFGARNITUR LASSEN (Abb. 1). DIE FÜSSE AN DEN HALTERUNGEN BEFESTIGEN UND GEMÄSS DER INSTALLATIONSHÖHE EINSTELLEN (Abb. 2).
- FR** –FIXER SUR LE FOND LES SUPPORTS EN PLASTIQUE AVEC LES VIS Ø5X16, EN LES POSITIONNANT DANS UNE ZONE APPROPRIÉE AU SCUTEN DE LA BAIGNOIRE ET EN LAISSANT L'ESPACE SUFFISANT POUR LE RACCOMANDANT DU VIDAGE(FIG. 1) ET VISSER LES PIEDS AUX SUPPORTS, EN EFFECTUANT UN RE'GLAGE APPROPRIE' A LA HAUTEUR DE L'INSTALLATION (FIG. 2)
- NL** –BEVESTIG DE PLASTIC STEUNEN MET DE SCHROEVEN Ø5X16 OP DE BODEM EN PLAATS ZE OP EEN PLEK DIE GESCHIKT IS OM HET BAD TE STEUNEN EN LAAT VOLDOENDE RUIMTE VOOR DE AANSluitING VAN DE AFVOER (fig. 1). SCHROEF DE Pootjes AAN DE STEUNEN EN STEL DE HOOGTE AF DIE GESCHIKT IS VOOR DE INSTALLATIE (fig. 2).
- ES** –FIJE AL FONDO LOS SOPORTES DE PLÁSTICO MEDIANTE LOS TORNILLOS Ø5X16, COLOCÁNDOLOS EN UNA POSICIÓN ADECUADA PARA SOPORTAR LA BAÑERA Y DEJANDO SUFICIENTE ESPACIO PARA LA CONEXIÓN DEL DESAGÜE (fig. 1); ENROSQUE LAS PATAS A LOS SOPORTES, REGULÁNDOLAS DE MANERA ADECUADA A LA ALTURA DE INSTALACIÓN (fig. 2).
- PYC** –ПРИКРЕПИТЬ НА ДНИЩЕ ПЛАСТИКОВЫЕ ОПОРЫ ПОСРЕДСТВОМ ВИНТОВ Ø5X16, ПОЗИЦИОНИРУЯ ИХ В ЗОНЕ, СООТВЕТСТВУЮЩУЮ ОПОРЕ ВАННОЙ , И ОСТАВЛЯЯ ПРОСТРАНСТВО, ДОСТАТОЧНОЕ ДЛЯ ПОДСОЕДИНЕНИЯ СЛИВА (рис. 1), ПРИВИНТИТЬ НОЖКИ К ОПОРАМ, ВЫПОЛНЯЯ РЕГУЛИРОВКУ, СООТВЕТСТВУЮЩУЮ ВЫСОТЕ УСТАНОВКИ (рис. 2).
- HR** –UČVRSTITE NA DNO PLASTIČNE DRŽAČE POMOĆU ZAVRTANJA Ø5X16, ALI NAKON ŠTO STE IH POSTAVILI NA MJESTO KOJE MOŽE DA IZDRŽI KADU I POŠTO STE OSTAVILI DOVOLJNO PROSTORA ZA PRIKLJUČAK ODVODNE CIJEVI(sl. 1), ZAŠRAFITE NOGICE NA DRŽAČE, TE PRIKLADNO PODESITE PREMA VISINI POSTAVLJANJA (sl. 2).
- CZ** –POMOCÍ ŠROUBŮ Ø5X16 PŘIPEVNĚTE KE SPODNÍ ČÁSTI UMĚLOHMOTNÉ NOSNÍKY , PŘIČEMŽ JE UMÍSTĚTE DO MÍSTA, PŘÍMĚŘENÉHO K PODEPŘENÍ VANY A NECHTE DOSTATEČNÝ PROSTOR PRO PROPOJENÍ ODPADU(obr. 1). NAŠROUBUJTE NA NOSNÍKY NOŽÍČKY A DBEJTE NA SPRÁVNÉ NASTAVENÍ VÝŠKY (obr. 2).
- SLO** –PLASTIČNE PODPORNİKE PRITRDITE NA DNO PREKO VIJAKOV Ø5X16 TAKO, DA JIH POSTAVITE NA MESTO, KI JE PRIMERNO ZA PODPORO KADI IN PUSTITE DOVOLJ PROSTORA ZA PRIKLJUČITEV NA ODVOD (slika 1), PRIVIJTE NOŽICE NA PODPORNİKE IN JIH PORAVNAJTE TAKO, DA BODO USTREZALE VIŠINI NAMESTITVE (slika 2).
- GR** –ΣΤΕΡΕΩΣΤΕ ΣΤΟΝ ΠΑΤΟ ΤΑ ΎΠΟΣΤΗΡΙΓΜΑΤΑ ΑΠΟ ΠΛΑΣΤΙΚΟ ΜΕ ΤΙΣ ΒΙΔΕΣ Ø5X16, ΤΟΠΟΘΕΤΩΝΤΑΣ ΤΑ ΣΕ ΜΙΑ ΖΩΝΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΓΙΑ ΤΗ ΣΤΗΡΙΞΗ ΤΗΣ ΜΠΑΝΙΕΡΑΣ ΚΑΙ ΑΦΗΝΟΝΤΑΣ ΤΟ ΧΩΡΟ ΠΟΤ' ΕΠΑΡΚΕΙ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΗΣ ΕΚΡΟΗΣ(εικ. 1), ΒΙΔΩΣΤΕ ΤΑ ΠΟΔΑΡΑΚΙΑ ΣΤΑ ΎΠΟΣΤΗΡΙΓΜΑΤΑ, ΚΑΝΟΝΤΑΣ ΜΙΑ ΡΤΩΜΙΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΓΙΑ ΤΟ ΤΨΟΣ ΤΗΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ (εικ. 2).
- SK** –POMOCOU SKRUTIEK Ø5X16 PRIPEVNITE KU SPODNEJ ČÁSTI UMĚLOHMOTNÉ NOSNÍKY , PRIČOM ICH UMIESTNITE DO MIESTA, PRIMERANÉHO NA PODOPRETIE VANE A NECHAJTE DOSTATOČNÝ PRIESTOR NA PRIPOJENIE ODPADU(obr. 1). PRISKRUTKUJTE NA NOSNÍKY NOŽÍČKY A DBAJTE PRITOM NA SPRÁVNÉ NASTAVENIE VÝŠKY (obr. 2).

CONNECT WASTE



- **MANUALE D'INSTALLAZIONE** (PARTE RISERVATA ALL'INSTALLATORE)
- **INSTALLATION MANUAL** (SECTION FOR THE INSTALLING TECHNICIAN)
- **NOTICE D'INSTALLATION** (PARTIE DESTINÉE À L'INSTALLATEUR)
- **INSTALLATIONSHANDBUCH** (FÜR DEN INSTALLATEUR BESTIMMTER TEIL)
- **MANUAL DE INSTALACIÓN** (PARTE RESERVADA AL INSTALADOR)
- **ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ** (ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΤΗ)
- **PRIROČNIK ZA INSTALACIJO** (NAVODILA ZA INSTALATERJA)
- **UPUTE ZA INSTALIRANJE** (DIO NAMIJENJEN INSTALATERU)

Note su questo manuale

La copia o la riproduzione parziale o totale dei contenuti di questo manuale senza il permesso del costruttore è proibita. I contenuti di questo manuale sono soggetti a cambiamenti senza preavviso. Ogni sforzo è stato fatto nella preparazione di questo manuale per assicurare l'accuratezza dei suoi contenuti, tuttavia se ci sono domande o errori si prega di contattare il costruttore. Il Costruttore non si assume nessuna responsabilità per le conseguenze derivate dall'utilizzo del prodotto. I disegni e gli schemi all'interno del manuale sono da ritenersi indicativi ed esclusivamente a titolo d'informazione.

Notes on this manual

Partial or total reproduction or copying of this manual without the permission of the manufacturer is prohibited. The contents of this manual are subject to change with no advance notice. Every effort has been made in preparing this manual to ensure the accuracy of its contents. However, if you have any questions or discover any errors, please contact the manufacturer. The manufacturer shall not be held liable for consequences arising from use of the product. The drawings and diagrams contained in the manual are to be considered approximate and are provided only for information.

Notes concernant ce manuel

La copie ou la reproduction partielle ou totale des contenus de ce manuel sans la permission du fabricant est interdite. Les contenus de ce manuel sont sujets à des changements sans aucun préavis. Chaque effort a été fourni pour la préparation de ce manuel pour assurer la précision de ses contenus. En cas de doutes ou d'erreurs, contacter le Fabricant. Le Fabricant décline toute responsabilité pour les conséquences dérivant de l'utilisation du produit. Les dessins et les schémas reportés à l'intérieur du manuel sont à titre indicatif et exclusivement à titre d'information.

Anmerkungen zu diesem Handbuch

Das Kopieren oder die ganze oder teilweise Wiedergabe des Inhalts dieses Handbuches ohne Einverständnis des Herstellers ist verboten. Der Inhalt dieses Handbuches kann ohne Vorankündigung geändert werden. Um die Genauigkeit des Inhalts zu gewährleisten, wurde bei der Abfassung dieses Handbuchs keine Mühe gescheut, sollten dennoch Fragen auftreten oder Fehler vorhanden sein, bitten wir Sie, den Hersteller davon zu verständigen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Folgeschäden, die aus dem Gebrauch des Produkts hervorgehen. Die Zeichnungen und Schemen im Handbuch sind lediglich Hinweise und ausschließlich als Information anzusehen.

Notas sobre este manual

Se prohíbe la copia o la reproducción parcial o total de los contenidos de este manual sin el permiso del Fabricante. Los contenidos de este manual podrán ser objeto de cambios sin previo aviso. No se han escatimado esfuerzos en la preparación de este manual para garantizar la exactitud de sus contenidos; aun así, si existiesen dudas o errores, se ruega ponerse en contacto con el Fabricante. El Fabricante no asume ninguna responsabilidad por las consecuencias derivadas del uso del producto. Las ilustraciones y los esquemas del interior del manual deben considerarse aproximados y únicamente a título informativo.

Opmerkingen betreffende deze handleiding

Het is verboden de inhoud van deze handleiding geheel of gedeeltelijk te kopiëren of te reproduceren zonder toestemming van de constructeur. De inhoud van deze handleiding kan zonder waarschuwing gewijzigd worden. Elke inspanning werd geleverd om de nauwkeurigheid van de inhoud van deze handleiding te garanderen. Contacteer de constructeur in geval van fouten of onduidelijkheden. De constructeur kan niet aansprakelijk gesteld worden voor gevolgen afkomstig van het gebruik van het product. De tekeningen en de schema's in de handleiding moeten als indicatief en uitsluitend ter informatie beschouwd worden.

Σημειώσεις για το παρόν εγχειρίδιο

Απαγορεύεται η μερική ή ολική αντιγραφή ή αναπαραγωγή των περιεχομένων του παρόντος εγχειριδίου χωρίς την έγκριση του Κατασκευαστή. Τα περιεχόμενα του εγχειριδίου αυτού υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση. Κατά την προετοιμασία του παρόντος εγχειριδίου έγινε κάθε προσπάθεια ώστε να εξασφαλιστεί η ακρίβεια των περιεχομένων του, εάν ωστόσο υπάρχουν απορίες ή λάθη παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με τον Κατασκευαστή. Ο Κατασκευαστής δεν αναλαμβάνει ουδεμία ευθύνη για τις συνέπειες που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος. Τα σχέδια και τα διαγράμματα στο εσωτερικό του εγχειριδίου πρέπει να θεωρηθούν ενδεικτικά και με αποκλειστικό σκοπό την ενημέρωση.

Примечания в отношении данного руководства

Запрещается копирование, частичное или полное воспроизведение содержания данного руководства без разрешения Изготовителя. Содержание данного руководства подлежит изменениям без предварительного предупреждения. При подготовке данного руководства были приложены все усилия для гарантии точности его содержания, тем не менее, в случае вопросов или ошибок обращаться к Изготовителю. Изготовитель не несёт ответственность за последствия, связанные с использованием продукции. Чертежи и схемы внутри руководства считаются приблизительными, служат исключительно в целях информации.

Poznámky k tomuto návodu

Obsah tohoto návodu je zakázáno kopírovat či jakýmkoliv způsobem reprodukovat bez písemného souhlasu výrobce.

Výrobce si vyhrazuje právo upravit obsah tohoto návodu bez předešlého upozornění.

Přestože byl tento návod vypracován v nejlepším přesvědčení o správnosti a přesnosti jeho obsahu, obraťte se v případě jakýchkoliv pochybností, nejasností či chyb přímo na výrobce.

Výrobce nenese žádnou odpovědnost za případné škody, vzniklé v souvislosti s použitím produktu.

Zobrazení a schémata, uvedená v tomto návodu mají indikativní, čistě informační charakter.

Poznámky k tomuto návodu

Je zakázané kopírovat či akýmkoľvek spôsobom reprodukovat' bez písomného súhlasu výrobcu obsah tohoto návodu.

Výrobca si vyhradzuje právo upraviť obsah tohoto návodu bez predošlého upozornenia.

Napriek tomu, že bol tento návod vypracovaný v najlepšom presvedčení o správnosti a presnosti jeho obsahu, obráťte sa v prípade akýchkoľvek pochybností, nejasností či chýb priamo na výrobcu.

Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za prípadné škody, spôsobené v súvislosti s použitím produktu.

Zobrazenia a schémy, uvedené v tomto návode majú indikatívny, čiste informačný charakter.

Opombe o priročniku

Kopiranje ter delna ali celotna reprodukcija vsebine tega priročnika brez dovoljenja proizvajalca sta prepovedana. Vsebinska tega priročnika se lahko spremeni brez predhodnega obvestila. Proizvajalec se je pri pripravi tega priročnika trudil, da zagotovi natančnost vsebine; vsekakor pa Vas prosimo, da se z vprašanji ali opombami o morebitnih napakah obrnete na proizvajalca. Proizvajalec ne odgovarja za posledice, ki so rezultat uporabe izdelka. Slike in načrti v tem priročniku so izključno ilustrativne narave in služijo samo kot informacija.

Napomene o ovom priručniku

Zabranjeno je svako kopiranje kao i parcijalna ili cjelokupna reprodukcija sadržaja ovog priručnika bez prethodnog odobrenja Proizvođača.

Sadržaj ovog priručnika može biti izmijenjen bez prethodne najave.

U pripremu ovog priručnika uložen je trud kako bi se osigurala točnost sadržanih podataka, međutim slobodno možete kontaktirati Proizvođača postoje li neka dodatna pitanja ili su uočene greške.

Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za posljedice koje mogu nastati uslijed korištenja proizvoda. Crteži i sheme sadržane u ovom priručniku samo su indikativne i isključivo informativnog karaktera.

FIG. A

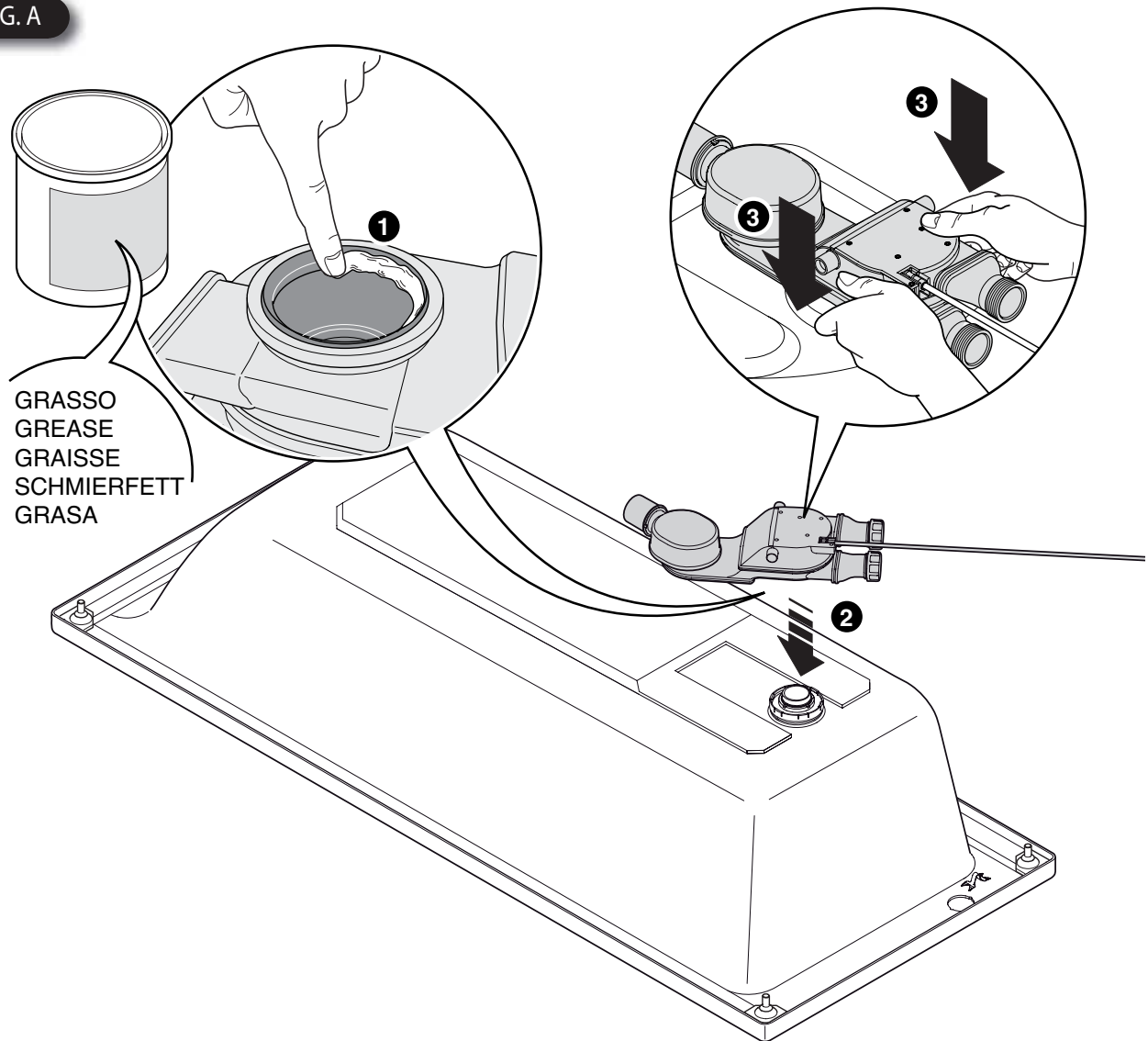


FIG. B

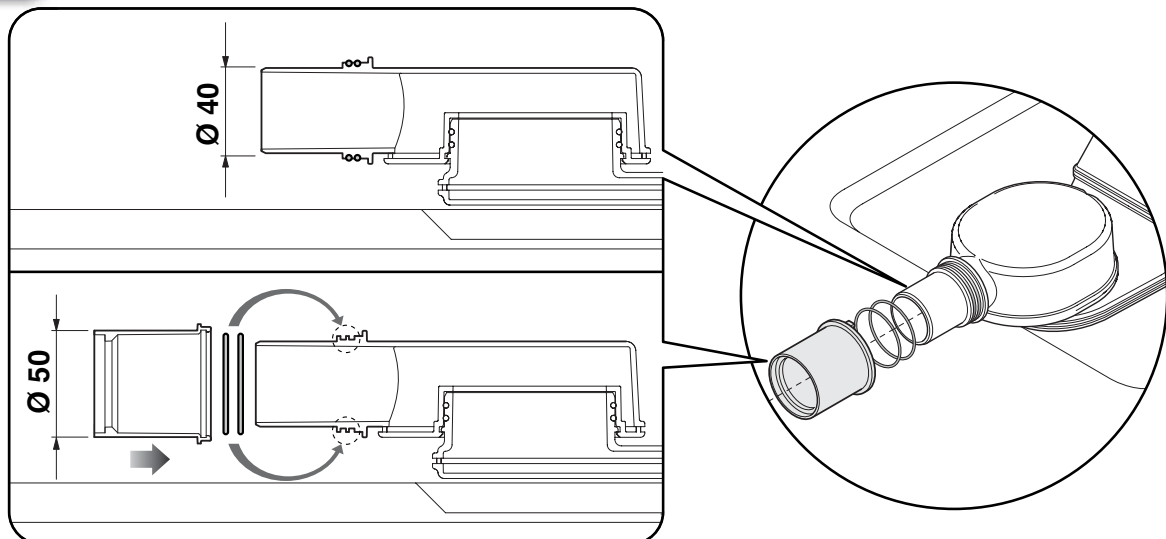


FIG. C

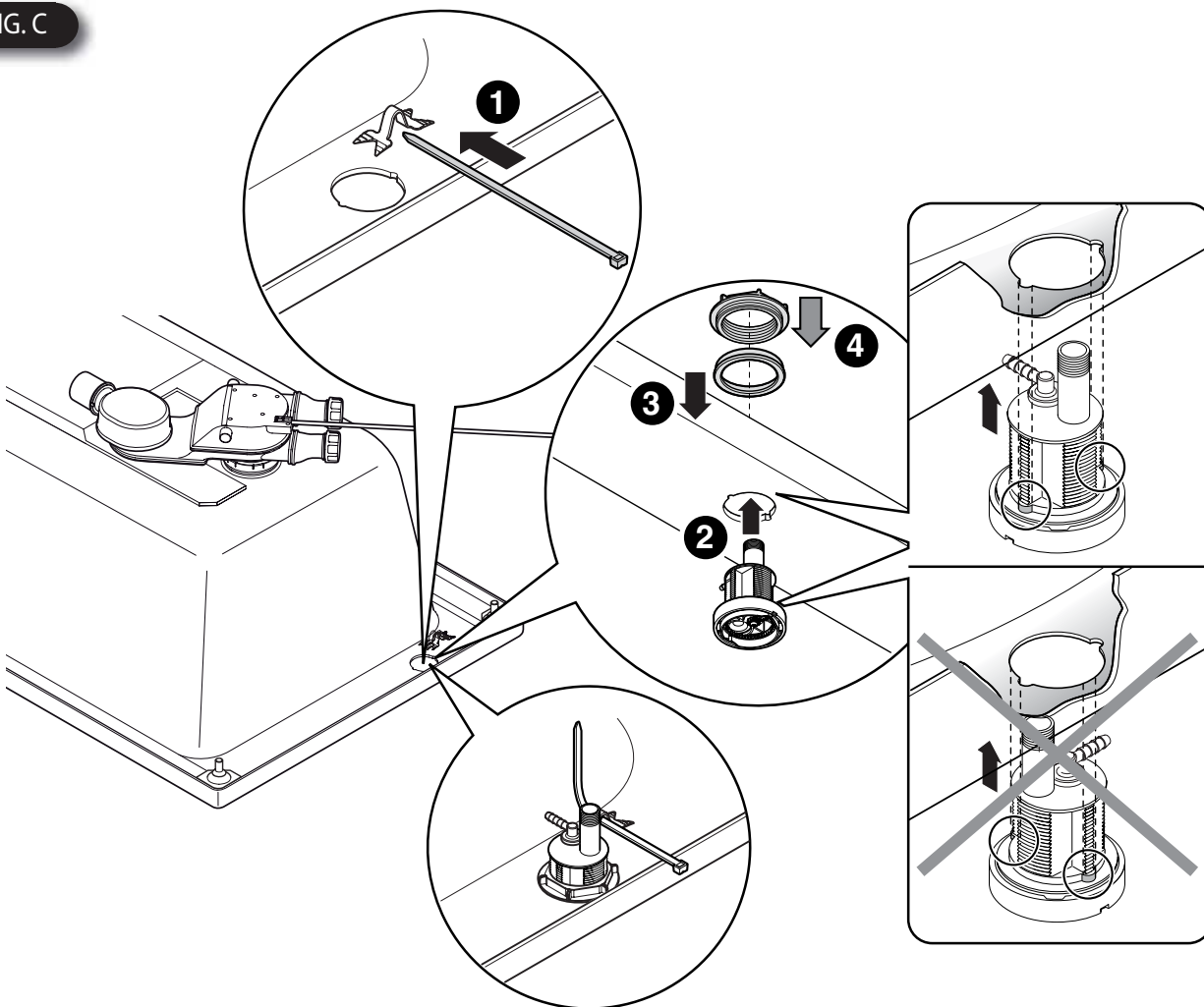


FIG. D

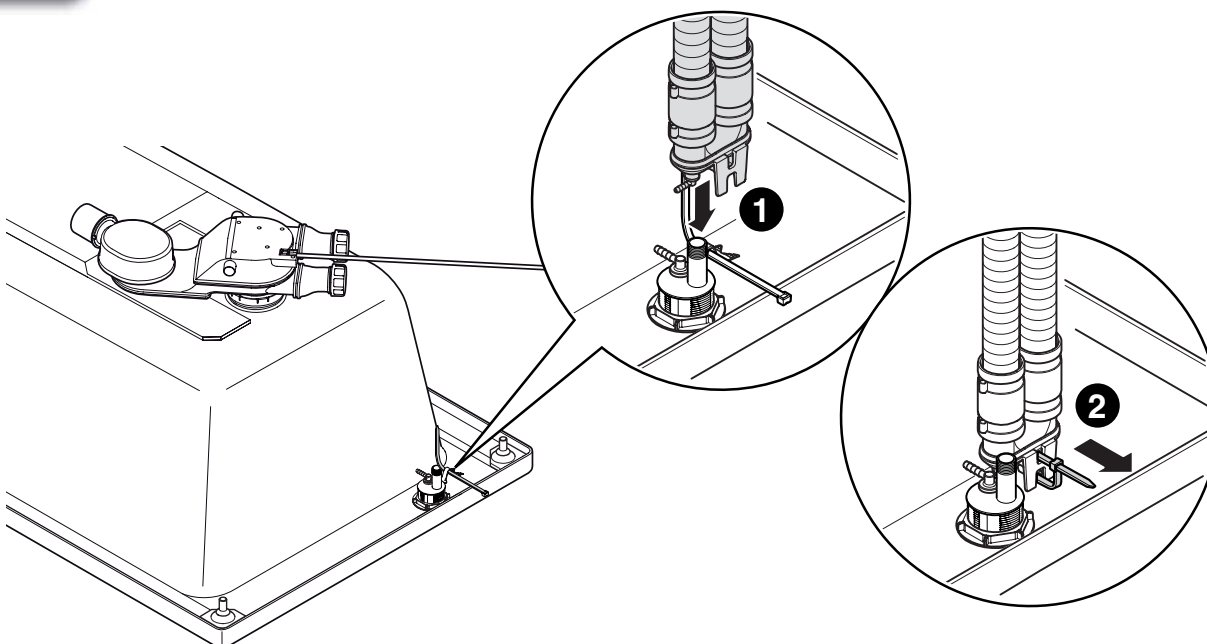


FIG. E

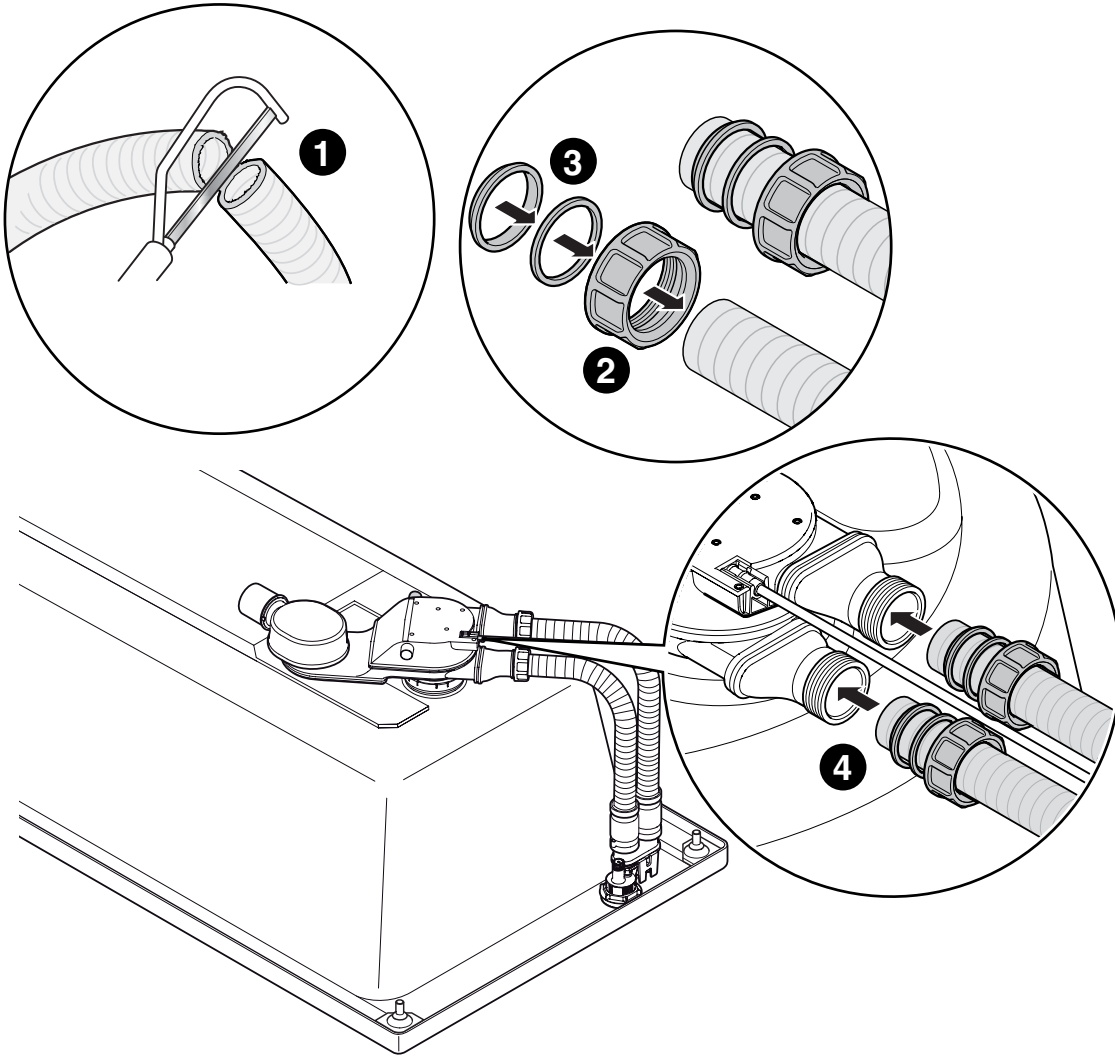


FIG. F

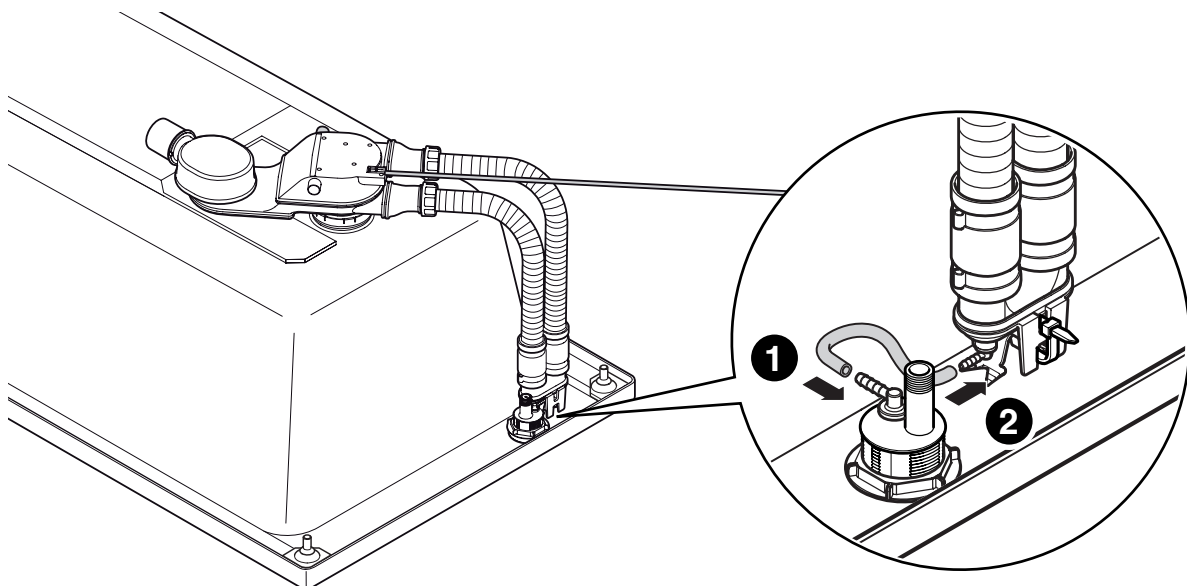


FIG. G

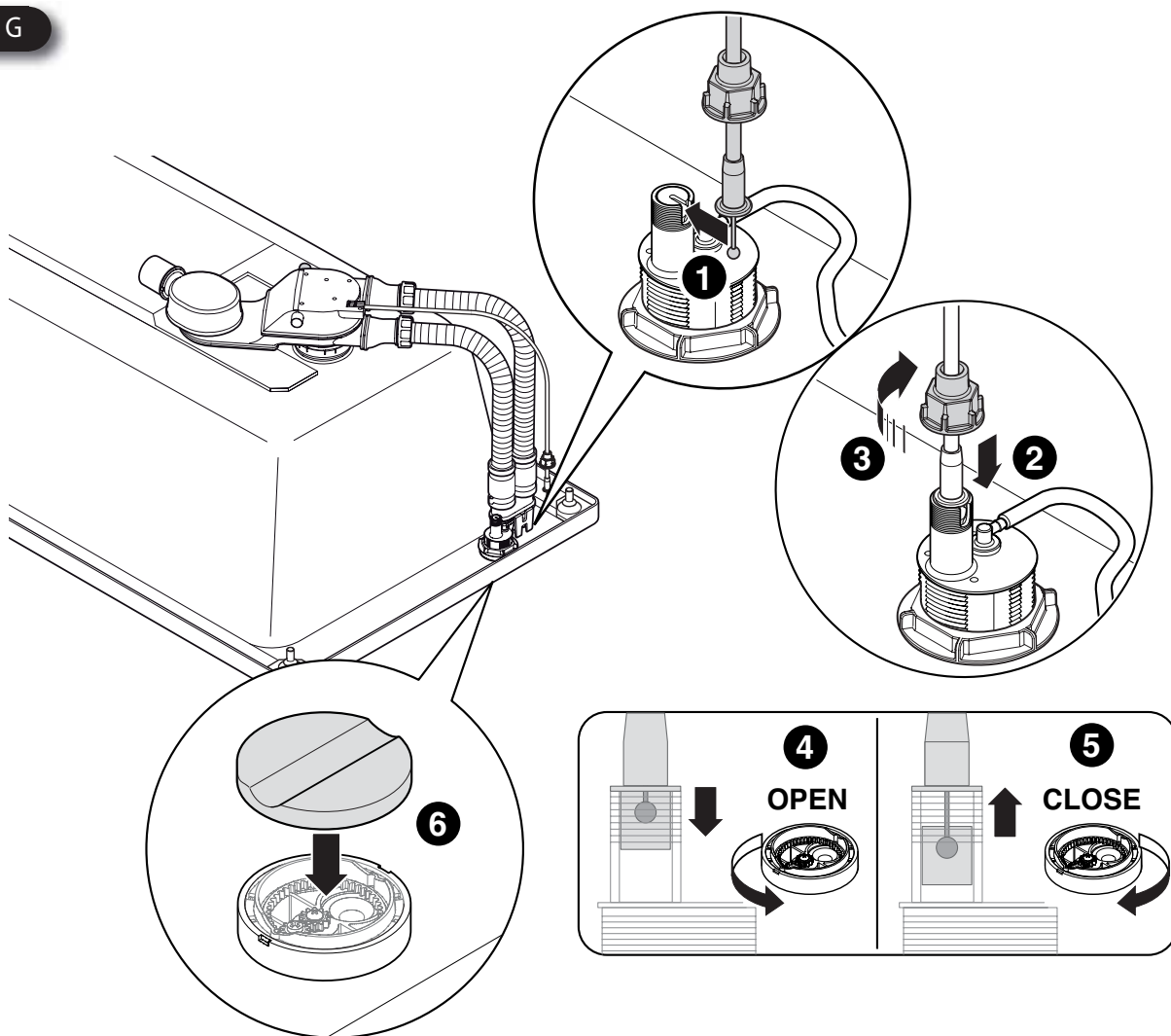


FIG. H

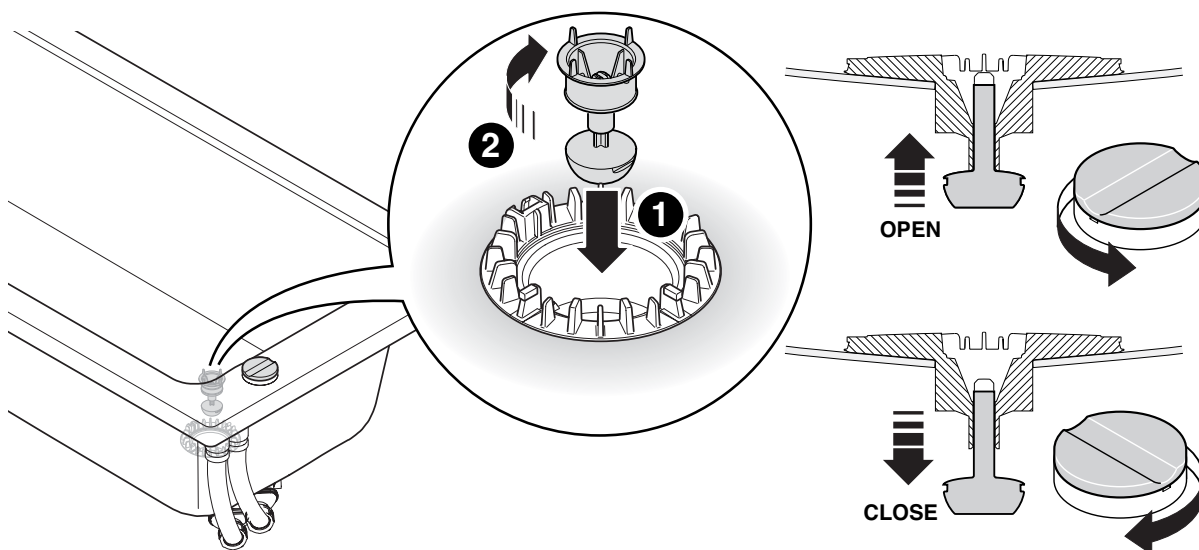


FIG. I

